

Comfit AFO[®]

 Användarguide	2
 Brugervejledning	6
 Brukerveiledning	10
 Käyttöopas	14
 User Guide	18
 Benutzerleitfaden	22
 Guide de l'utilisateur	26
 Guía del usuario	30



VIKTIGA RÅD OCH TIPS

I denna broschyr kommer du att få lära dig mer om ditt nya hjälpmedel.

Syftet med Comfit AFO är att bibehålla din fot i neutral position och förhindra droppfot. Detta hjälper dig att gå mer naturligt samtidigt som risken för att snubbla minskar.

Flexibiliteten och designen bidrar till att ge dig en mer stabil och säker gång.

Med sin funktion, diskreta design och låga vikt är det vår största förhoppning att du kommer att bli nöjd med Comfit AFO.



X



Hög belastning

Rörelser som medför hög belastning kan skada materialet.

V



Res sig upp

Placera fötterna stabilt på golvet och ta stöd från armstöden.

V



Gå i trappor

Placera alltid hela fotens yta på trappsteget.

V



Stabilitet

Gåstavar bidrar till ökad stabilitet och trygghet.

PÅ- OCH AVTAGNING

TA PÅ COMFIT AFO

- För att ta på ortosen placerar du fotbladet i en passande sko, under skons innersula eller ett inlägg.
- Se till att ortosen skjuts bakåt hela vägen mot skons hälkappa.
- Öppna skon ordentligt och för in foten. Bygeln ska ligga bekvämt mot vaden.
- Dra åt det vadderade vadbandet.
- Knyt skorna ordentligt. Kontrollera att ortosen är korrekt placerad och inte skaver.



KOM IHÅG

- Stabila skor är bäst!
- Lång knästrumpa i bomull.
- Fotbladet placeras alltid under ett inlägg eller skons innersula.
- Kontrollera din AFO dagligen för att upptäcka slitage i tid.
- Kontakta din vårdgivare om något skaver eller känns fel.

TA AV COMFIT AFO

- Öppna upp kardborreremmen.
- Knyt upp skon och ta ut foten.
- Låt gärna din AFO sitta kvar i skon.

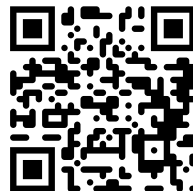
VI VILL VETA VAD DU TYCKER OM COMFIT AFO

Genom att delta i vår enkät bidrar du med viktig information som hjälper oss att förbättra Comfit AFO. Vi skänker 20 kr till Neuroförbundet för varje ifylld enkät.

Fyll i enkäten direkt på din mobil (kräver smartphone) genom att rikta kameran mot QR-koden här nedan. Alla svar sammanställs till statistik och är helt anonyma.

Om du hellre vill fylla i enkäten på dator så ange denna webbadress i din webbläsare: www.embreis.com/surveys

Du kan bara medverka en gång!



ANVÄNDNINGSRÅD FÖR DIN COMFIT AFO

ENDAST FÖR DIG

Detta hjälpmedel har provats ut och anpassats särskilt för dina behov och får endast användas av dig.

ANPASSA EJ PÅ EGEN HAND

Alla anpassningar och justeringar måste göras av vårdpersonal. Du får inte böja, värma eller justera hjälpmedlet på egen hand.

RÄTT SKOR GÖR SKILLNAD

Comfit AFO är tillverkad i ett tunnt och flexibelt material och passar därför i de flesta vanliga skor. För bästa funktion behöver du använda en sko med god stabilitet, samt med en klackhöjd på ca 1-2 cm. Om du är osäker – fråga din vårdgivare.

Använd ej tofflor eller sandaler då de inte ger tillräckligt stöd för ortosen.

Kontrollera skon innan användning. Sand och grus kan skada ortosen.

UNDVIK HÖG BELASTNING

Comfit AFO är utvecklad för att möjliggöra en aktiv vardag för dig med droppfotssyndrom, men är inte lämpad för hopp, löpning eller andra fysiskt ansträngande aktiviteter.

VÄLJ RÄTT STRUMPOR

För bästa komfort rekommenderar vi knälånga knästrumpor i bomull. De minskar risken för skav och skyddar benet.

SKYDDA FOT OCH UNDERBEN

Fotbladet på Comfit AFO ska alltid placeras i skon, under ett inlägg eller innersulan. Om du har problem att lossa innersulan, kontakta din vårdgivare.

Bygeln där kardborreremmen är fäst har en mjukt polstrad insida som skyddar benet mot tryck och skav. Om den slits ut kan den bytas mot en ny. Detta kan din vårdgivare hjälpa till med.

SÅ TAR DU HAND OM DIN AFO

Rengör skenan, polstring och remmar med mild tvål och vatten. Låt den därefter lufttorka. Undvik även att torka i direkt solljus.

KÖRA BIL

Vi rekommenderar inte att du kör bil med din ortos eftersom en AFO begränsar din fots rörlighet och därmed din reaktionsförmåga. Rådgör alltid med din vårdgivare.

OM NÅGOT KÄNNS FEL

Om något känns obehagligt, exempelvis om skenan skaver eller om du upplever smärta, domningar eller svullnad så bör du kontakta din vårdgivare så snart som möjligt. Detta gäller även om du upptäcker rodnad, sår eller hudirritation.

SKADOR OCH SLITAGE

Kontrollera din ortos dagligen. Om du upptäcker sprickor eller andra skador ska ortosen bytas, kontakta din vårdgivare.

OM OLYCKAN ÄR FRAMME

Om du drabbas av en allvarlig skada i samband med att du använder hjälpmedlet ska du omedelbart kontakta din vårdgivare. Du kan även kontakta tillverkaren om du har frågor eller vill rapportera en incident.

HJÄLPMEDLETS LIVSLÄNGD

Om du följer råden i denna manual är den förväntade livslängden 1-2 år vid daglig användning.

AVFALLSHANTERING

Comfit AFO kasseras enligt lokala krav och riktlinjer i det land produkten används.

Dokument
ID: P01-4.3
Version: 1



Tillverkare
Embreis AB
Tumstocksvägen 11B
S-187 66 Täby
Sweden

Kontakt
Tel. + 46 8 410 621 00
info@embreis.com
www.embreis.com

VIGTIGE RÅD OG TIPS

I denne brochure vil du få mere at vide om dit nye hjælpemiddel.

Formålet med Comfit AFO er at holde din fod i neutral position og forhindre dropfod. Dette hjælper dig med at gå mere naturligt, samtidig med at risikoen for at snuble reduceres.

Fleksibiliteten og designet bidrager til at give dig en mere stabil og sikker gang.

Med sin funktion, diskrete design og lave vægt er det vores største håb, at du vil blive tilfreds med Comfit AFO.



Høj belastning

Bevægelser, der medfører høj belastning, kan beskadige materialet.



Rejse sig op

Placer fødderne stabilt på gulvet og tag støtte fra armlænene.



Gå på trapper

Placer altid hele fodens flade på trappetrinnet.



Stabilitet

Gangstave bidrager til øget stabilitet og tryghed.

PÅ- OG AFTAGNING

TAGE COMFIT AFO PÅ

- For at tage ortosen på placerer du fodbladet i en passende sko, under skoens indersål eller et indlæg.
- Sørg for, at ortosen skubbes helt tilbage mod skoens hælkappe.
- Åbn skoen grundigt, og før foden ind. Bøjlen skal ligge behageligt mod læggen.
- Stram den polstrede lægrem.
- Bind skoene grundigt. Kontroller, at ortosen er korrekt placeret og ikke generer.



TAGE COMFIT AFO AF

- Åbn velcroremmen.
- Løs snørebåndene og tag foden ud.
- Lad gerne din AFO blive siddende i skoen.

HUSK

- Stabile sko er bedst!
- Lang knæstrømpe i bomuld.
- Fodbladet placeres altid under et indlæg eller skoens indersål.
- Kontroller din AFO dagligt for at opdage slitage i tide.
- Kontakt din sundhedsudbyder, hvis noget generer eller føles forkert.

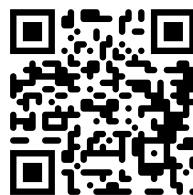
VI VIL GERNE VIDE, HVAD DU MENER OM COMFIT AFO

Ved at deltage i vores spørgeskemaundersøgelse bidrager du med vigtig information, der hjælper os med at forbedre Comfit AFO. Vi donerer 20 kr. til Neuroförbundet for hvert udfyldt spørgeskema.

Udfyld spørgeskemaet direkte på din mobil (kræver smartphone) ved at rette kameraet mod QR-koden nedenfor. Alle svar samles i statistik og er helt anonyme.

Hvis du hellere vil udfylde spørgeskemaet på computer, skal du indtaste følgende adresse i din webbrowser:
www.embreis.com/surveys

Du kan kun deltage én gang!



BRUGSANVISNING FOR DIN COMFIT AFO

KUN TIL DIG

Dette hjælpemiddel er afprøvet og tilpasset specielt til dine behov og må kun anvendes af dig.

TILPAS IKKE PÅ EGEN HÅND

Alle tilpasninger og justeringer skal udføres af sundhedspersonale. Du må ikke bøje, opvarme eller justere hjælpemidlet på egen hånd.

DE RETTE SKO GØR EN FORSKEL

Comfit AFO er fremstillet af et tyndt og fleksibelt materiale og passer derfor i de fleste almindelige sko. For optimal funktion skal du anvende en sko med god stabilitet samt med en hælhøjde på ca. 1–2 cm. Hvis du er i tvivl – spørg din sundhedsudbyder.

Brug ikke hjemmesko eller sandaler, da de ikke giver tilstrækkelig støtte til ortosen.

Kontroller skoen før brug. Sand og grus kan beskadige ortosen.

UNDGÅ HØJ BELASTNING

Comfit AFO er udviklet til at muliggøre en aktiv hverdag for dig med dropfodssyndrom, men er ikke egnet til hop, løb eller andre fysisk anstrengende aktiviteter.

VÆLG DE RETTE STRØMPER

For optimal komfort anbefaler vi knælange knæstrømper i bomuld. De reducerer risikoen for gnidning og beskytter benet.

BESKYT FOD OG UNDERBEN

Fodbladet på Comfit AFO skal altid placeres i skoen, under et indlæg eller indersålen. Hvis du har problemer med at løsne indersålen, skal du kontakte din sundhedsudbyder.

Bøjlen, hvor velcroremmen er fastgjort, har en blødt polstret inderside, som beskytter benet mod tryk og gnidning. Hvis den slides, kan den udskiftes med en ny. Dette kan din sundhedsudbyder hjælpe med.

SÅDAN PASSER DU PÅ DIN AFO

Rengør skinnen, polstringen og remmene med mild sæbe og vand. Lad derefter lufttørre. Undgå også tørning i direkte sollys.

KØRE BIL

Vi anbefaler ikke, at du kører bil med din ortose, da en AFO begrænser din fods bevægelighed og dermed din reaktionsevne. Rådfør dig altid med din sundhedsudbyder.

HVIS NOGET FØLES FORKERT

Hvis noget føles ubehageligt, for eksempel hvis skinnen generer, eller hvis du oplever smerter, følelsesløshed eller hævelse, bør du kontakte din sundhedsudbyder så hurtigt som muligt. Dette gælder også, hvis du opdager rødme, sår eller hudirritation.

SKADER OG SLITAGE

Kontroller din ortose dagligt. Hvis du opdager revner eller andre skader, skal ortosen udskiftes; kontakt din sundhedsudbyder.

HVIS UHELDET ER UDE

Hvis du pådrager dig en alvorlig skade i forbindelse med brugen af hjælpemidlet, skal du straks kontakte din sundhedsudbyder. Du kan også kontakte producenten, hvis du har spørgsmål eller ønsker at rapportere en hændelse.

HJÆLPEMIDLETS LEVETID

Hvis du følger rådene i denne manual, er den forventede levetid 1–2 år ved daglig brug.

AFFALDSHÅNDTERING

Comfit AFO skal bortskaffes i henhold til lokale krav og retningslinjer i det land, hvor produktet anvendes.

Dokument
ID: P01-4.3
Version: 1



Producent
Embreis AB
Tumstocksvägen 11B
S-187 66 Täby
Sweden

Kontakt
Tel. + 46 8 410 621 00
info@embreis.com
www.embreis.com

VIKTIGE RÅD OG TIPS

I denne brosjyren vil du lære mer om ditt nye hjelpemiddel.

Formålet med Comfit AFO er å holde foten i nøytral posisjon og forhindre droppfot. Dette hjelper deg å gå mer naturlig samtidig som risikoen for å snuble reduseres.

Fleksibiliteten og designet bidrar til å gi deg en mer stabil og sikker gange.

Med sin funksjon, diskrete design og lave vekt er det vårt største håp at du vil bli fornøyd med Comfit AFO.



X



Høy belastning
Bevegelser som medfører høy belastning kan skade materialet.

V



Reise seg opp
Plasser føttene stabilt på gulvet og ta støtte fra armlenene.

V



Gå i trapper
Plasser alltid hele fotens flate på trinnet.

V



Stabilitet
Gåstaver bidrar til økt stabilitet og trygghet.

PÅ- OG AVTAKING

TA PÅ COMFIT AFO

- For å ta på ortosen plasserer du fotbladet i en passende sko, under skoens innersåle eller et innlegg.
- Sørg for at ortosen skyves helt bak mot skoens hælkappe.
- Åpne skoen godt og før foten inn. Bøylen skal ligge komfortabelt mot leggen.
- Stram det polstrede leggfestet.
- Knyt skoene godt. Kontroller at ortosen er korrekt plassert og ikke gnager.



TA AV COMFIT AFO

- Åpne borrelåsremmen.
- Knyt opp skoen og ta ut foten.
- La gjerne din AFO bli sittende igjen i skoen.

HUSK

- Stabile sko er best!
- Lang knestøp i bomull.
- Fotbladet plasseres alltid under et innlegg eller skoens innersåle.
- Kontroller din AFO daglig for å oppdage slitasje i tide.
- Kontakt din helsepersonell dersom noe gnager eller føles feil.

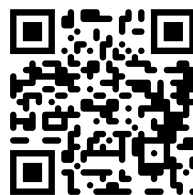
VI VIL GJERNE VITE HVA DU SYNES OM COMFIT AFO

Ved å delta i vår spørreundersøkelse bidrar du med viktig informasjon som hjelper oss å forbedre Comfit AFO. Vi donerer 20 kr til den svenske pasientforeningen Neuroförbundet for hver utfylte undersøkelse.

Fyll ut undersøkelsen direkte på mobilen din (krever smarttelefon) ved å rette kameraet mot QR-koden nedenfor. Alle svar sammenstilles til statistikk og er helt anonyme.

Dersom du heller ønsker å fylle ut undersøkelsen på datamaskin, angi følgende adresse i nettleseren din:
www.embreis.com/surveys

Du kan kun delta én gang!



BRUKSRÅD FOR DIN COMFIT AFO

KUN FOR DEG

Dette hjelpemiddelet er utprøvd og tilpasset spesielt for dine behov og skal kun brukes av deg..

IKKE TILPASS PÅ EGEN HÅND

Alle tilpasninger og justeringer må utføres av helsepersonell. Du må ikke bøye, varme eller justere hjelpemiddelet på egen hånd.

RIKTIG FOTTØY GJØR EN FORSKJELL

Comfit AFO er produsert i et tynt og fleksibelt materiale og passer derfor i de fleste vanlige sko. For best funksjon må du bruke en sko med god stabilitet samt med en hælhøyde på ca. 1–2 cm. Dersom du er usikker – spør ditt helsepersonell.

Ikke bruk tøfler eller sandaler, da de ikke gir tilstrekkelig støtte for ortosen.

Kontroller skoen før bruk. Sand og grus kan skade ortosen.

UNNGÅ HØY BELASTNING

Comfit AFO er utviklet for å muliggjøre en aktiv hverdag for deg med droppfotsyndrom, men er ikke egnet for hopping, løping eller andre fysisk krevende aktiviteter.

VELG RIKTIGE SOKKER

For best komfort anbefaler vi kne-lange knestrømper i bomull. De reduserer risikoen for gnagsår og beskytter benet.

BESKYTT FOT OG LEGG

Fotbladet på Comfit AFO skal alltid plasseres i skoen, under et innlegg eller innersålen. Dersom du har problemer med å løsne innersålen, kontakt ditt helsepersonell.

Bøylen der borrelåsremmen er festet har en mykt polstret innside som beskytter benet mot trykk og gnag. Dersom den slites ut, kan den byttes ut med en ny. Dette kan ditt helsepersonell hjelpe med.

SLIK TAR DU VARE PÅ DIN AFO

Rengjør skinnen, polstringen og remmene med mild såpe og vann. La deretter lufttørke. Unngå også tørking i direkte sollys.

KJØRE BIL

Vi anbefaler ikke at du kjører bil med ortosen, da en AFO begrenser fotens bevegelighet og dermed reaksjonsevnen. Rådfør deg alltid med ditt helsepersonell.

DERSOM NOE FØLES FEIL

Dersom noe føles ubehagelig, for eksempel dersom skinnen gnager eller dersom du opplever smerte, nummenhet eller hevelse, bør du kontakte ditt helsepersonell så snart som mulig. Dette gjelder også dersom du oppdager rødhet, sår eller hudirritasjon.

SKADER OG SLITASJE

Kontroller ortosen daglig. Dersom du oppdager sprekker eller andre skader, skal ortosen byttes ut; kontakt ditt helsepersonell.

DERSOM UHELLET ER UTE

Dersom du pådrar deg en alvorlig skade i forbindelse med bruk av hjelpemiddelet, skal du umiddelbart kontakte ditt helsepersonell. Du kan også kontakte produsenten dersom du har spørsmål eller ønsker å rapportere en hendelse.

HJELPEMIDDELETS LEVETID

Dersom du følger rådene i denne manualen, er forventet levetid 1–2 år ved daglig bruk.

AVFALLSHÅNDTERING

Comfit AFO skal kasseres i henhold til lokale krav og retningslinjer i det landet hvor produktet brukes.

Dokument

ID: P01-4.3

Revisjon: 1



Produsent

Embreis AB
Tumstocksvägen 11B
S-187 66 Täby
Sweden

Kontakt

Tel. + 46 8 410 621 00
info@embreis.com
www.embreis.com

TÄRKEITÄ NEUVOJA JA VINKKEJÄ

Tässä esitteessä saat lisätietoa uudesta apuvälineestäsi.

Comfit AFO:n tarkoituksena on pitää jalkasi neutraalissa asennossa ja estää riippunilkka. Tämä auttaa sinua kävelemään luonnollisemmin ja samalla vähentää kompastumisriskiä.

Joustavuus ja muotoilu edistävät vaakaampaa ja turvallisempaa kävelyä.

Toimintonsa, huomaamattoman muotoilunsa ja kevyen painonsa ansiosta toivomme vilpittömästi, että olet tyytyväinen Comfit AFO:hon.



Suuri kuormitus
Suuri kuormitus voi vaurioittaa materiaalia.



Ylös nouseminen
Aseta jalat tukevasti lattialle ja tue itseäsi käsinojista.



Portaissa liikkuminen
Aseta aina koko jalkaterän pinta porrasaskelmalle.



Vakaus
Kävelysauvat lisäävät vakautta ja turvallisuuden tunnetta.

PÄÄLLENSÄ LAITTAMINEN JA POIS OTTAMINEN

COMFIT AFO:N PUKEMINEN

- Ortoosia pukiessasi aseta jalkalevy sopivaan kenkään kengän pohjallisen tai erillisen pohjallisen alle.
- Varmista, että ortoosi työnnetään kokonaan taaksepäin kengän kantakappia vasten.
- Avaa kenkä kunnolla ja vie jalka sisään. Säätituen tulee asettua mukavasti pohjetta vasten.
- Kiristä pehmustettu pohjehihna.
- Solmi kengät huolellisesti. Tarkista, että ortoosi on oikein paikallaan eikä aiheuta hankausta.



MUISTA

- Tukevat kengät ovat parhaat!
- Pitkät, polvipituiset puuvilla-sukat.
- Jalkalevy asetetaan aina pohjallisen tai kengän pohjallisen alle.
- Tarkista AFO päivittäin havaitaksesi kulumisen ajoissa.
- Ota yhteyttä terveydenhuollon ammattilaiseen, jos jokin hankaa tai tuntuu väärältä.

COMFIT AFO:N RIISUMINEN

- Avaa tarranauhakiinnitys.
- Avaa kengännauhat ja ota jalka pois.
- Voit halutessasi jättää AFO:n kenkään.

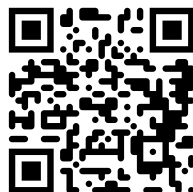
HALUAMME TIETÄÄ, MITÄ MIELTÄ OLET COMFIT AFO:STA

Osallistumalla kyselyymme annat arvokasta tietoa, joka auttaa meitä kehittämään Comfit AFO:ta. Lahjoitamme 20 kruunua Neuroförbundetille jokaista täytettyä kyselyä kohden.

Täytä kysely suoraan matkapuhelimellasi (vaatii älypuhelimien) suuntaamalla kamera alla olevaan QR-koodiin. Kaikki vastaukset kootaan tilastoksi ja ovat täysin anonyymejä.

Jos haluat mieluummin täyttää kyselyn tietokoneella, syötä seuraava osoite selaimesi: www.embreis.com/surveys

Voit osallistua vain kerran!



KÄYTTÖOHJE – COMFIT AFO

VAIN SINULLE

Tämä apuväline on sovitettu ja mukautettu erityisesti sinun tarpeisiisi ja sitä saa käyttää vain sinä.

ÄLÄ SÄÄDÄ ITSE

Kaikki mukautukset ja säädöt on tehtävä terveydenhuollon ammattilaisen toimesta. Et saa taivuttaa, lämmittää tai säätää apuvälinettä itse.

OIKEAT KENGÄT MERKITSEVÄT EROA

Comfit AFO on valmistettu ohuesta ja joustavasta materiaalista ja sopii siksi useimpiin tavallisiin kenkiin. Parhaan toiminnan saavuttamiseksi käytä kenkiä, joissa on hyvä vakaus sekä noin 1–2 cm:n korkuinen korko. Jos olet epävarma, kysy neuvoa terveydenhuollon ammattilaiselta.

Älä käytä tohveleita tai sandaaleja, sillä ne eivät tarjoa riittävää tukea ortoosille.

Tarkista kenkä ennen käyttöä. Hiekka ja sora voivat vaurioittaa ortoosia.

VÄLTÄ SUURTA KUORMITUSTA

Comfit AFO on kehitetty mahdollistamaan aktiivinen arki riippunilkasta kärsiville, mutta se ei sovellu hyppi-

miseen, juoksemiseen tai muihin fyysisesti rasittaviin aktiviteetteihin.

VALITSE OIKEAT SUKAT

Parhaan mukavuuden saavuttamiseksi suosittelemme polvipituisia puuvillasukkia. Ne vähentävät hankaumien riskiä ja suojaavat jalkaa.

SUOJAA JALKA JA SÄÄRI

Comfit AFO:n jalkalevy tulee aina asettaa kenkään pohjallisen tai kengän pohjallisen alle. Jos sinulla on vaikeuksia pohjallisen irrottamisessa, ota yhteyttä terveydenhuollon ammattilaiseen.

Säärituessa, johon tarranauhakiinnitys on kiinnitetty, on pehmeästi pehmustettu sisäpinta, joka suojaa jalkaa painelta ja hankaukselta. Jos se kuluu, se voidaan vaihtaa uuteen. Terveydenhuollon ammattilainen voi auttaa tässä.

NÄIN HUOLEHDIT AFO:STASI

Puhdista lasta, pehmusteet ja hihnat miedolla saippualla ja vedellä. Anna sen jälkeen kuivua ilmassa. Vältä myös kuivaamista suorassa auringonvalossa.

AUTOLLA AJAMINEN

Emme suosittele auton ajamista ortoosia käyttäessäsi, koska AFO rajoittaa jalkasi liikkuvuutta ja siten reaktiokykyäsi. Kysy aina neuvoa terveydenhuollon ammattilaiselta.

JOS JOKIN TUNTUU VÄÄRÄLTÄ

Jos jokin tuntuu epämuikavalta, esimerkiksi jos lasta hankaa tai jos koet kipua, puutumista tai turvotusta, ota yhteyttä terveydenhuollon ammattilaiseen mahdollisimman pian. Tämä koskee myös tilannetta, jossa havaitset punoitusta, haavoja tai ihoärsytyksiä.

VAURIOT JA KULUMINEN

Tarkista ortoosi päivittäin. Jos havaitset halkeamia tai muita vaurioita, ortoosi on vaihdettava; ota yhteyttä terveydenhuollon ammattilaiseen.

JOS ONNETTOMUUS SATTUU

Jos saat vakavan vamman apuvälinettä käyttäessäsi, ota välittömästi yhteyttä terveydenhuollon ammattilaiseen. Voit myös ottaa yhteyttä valmistajaan, jos sinulla on kysyttävää tai haluat ilmoittaa vaaratilanteesta.

APUVÄLINEEN KÄYTTÖIKÄ

Jos noudatat tämän käyttöohjeen neuvoja, odotettu käyttöikä on 1–2 vuotta päivittäisessä käytössä.

JÄTTEENKÄSITTELY

Comfit AFO on hävitettävä tuotteen käyttömaassa voimassa olevien paikallisten vaatimusten ja ohjeiden mukaisesti.

Dokumentti

ID: P01-4.3

Revisio: 1



Valmistaja

Embreis AB
Tumstocksvägen 11B
S-187 66 Täby
Sweden

Yhteystiedot

Tel. + 46 8 410 621 00
info@embreis.com
www.embreis.com

IMPORTANT ADVICE AND TIPS

In this brochure you will learn more about your new assistive device.

The purpose of Comfit AFO is to maintain your foot in a neutral position and prevent foot drop. This helps you walk more naturally while reducing the risk of tripping.

The flexibility and design help to provide a more stable and secure gait.

With its function, discreet design, and low weight, it is our sincere hope that you will be satisfied with Comfit AFO.



High load
Movements involving high load may damage the material.



Standing up
Place your feet firmly on the floor and use the armrests for support.



Walking stairs
Always place the entire surface of the foot on the stair tread.



Stability
Walking poles contribute to increased stability and safety.

PUTTING ON AND TAKING OFF

PUTTING ON COMFIT AFO

- To put on the orthosis, place the footplate in a suitable shoe, under the shoe's insole or an insert.
- Ensure that the orthosis is pushed all the way back against the heel counter of the shoe.
- Open the shoe properly and insert the foot. The calf shell should rest comfortably against the calf.
- Tighten the padded calf strap.
- Tie the shoes securely. Check that the orthosis is correctly positioned and does not cause chafing.



REMEMBER

- Stable shoes are best!
- Long knee-high cotton socks.
- The footplate must always be placed under an insert or the shoe's insole.
- Check your AFO daily to detect wear in time.
- Contact your healthcare provider if anything causes chafing or feels incorrect.

REMOVING COMFIT AFO

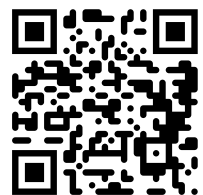
- Open the hook-and-loop strap.
- Untie the shoe and remove the foot.
- You may leave your AFO in the shoe.

WE WOULD LIKE TO KNOW WHAT YOU THINK ABOUT COMFIT AFO

By participating in our survey, you provide important information that helps us improve Comfit AFO. We donate SEK 20 to the Neuro Association (Neuroförbundet) for each completed survey.

Complete the survey directly on your mobile phone (requires a smartphone) by pointing the camera at the QR code below. All responses are compiled into statistics and are completely anonymous.

If you prefer to complete the survey on a computer, enter the following address in your web browser:
www.embreis.com/surveys
You may only participate once.



INSTRUCTIONS FOR USE – YOUR COMFIT AFO

FOR YOU ONLY

This assistive device has been fitted and adapted specifically to your needs and may only be used by you.

DO NOT ADJUST ON YOUR OWN

All adaptations and adjustments must be performed by healthcare professionals. You must not bend, heat, or adjust the assistive device on your own.

PROPER FOOTWEAR MAKES A DIFFERENCE

Comfit AFO is manufactured from a thin and flexible material and therefore fits in most standard shoes. For optimal function, you need to use a shoe with good stability and a heel height of approximately 1–2 cm. If you are unsure, consult your healthcare provider.

Do not use slippers or sandals, as they do not provide sufficient support for the orthosis.

Check the shoe before use. Sand and gravel may damage the orthosis.

AVOID HIGH LOAD

Comfit AFO is designed to enable an active daily life for individuals with

foot drop syndrome, but it is not suitable for jumping, running, or other physically strenuous activities.

CHOOSE THE RIGHT SOCKS

For optimal comfort, we recommend knee-length cotton socks. They reduce the risk of chafing and protect the leg.

PROTECT THE FOOT AND LOWER LEG

The footplate of Comfit AFO must always be placed in the shoe, under an insert or the insole. If you have difficulty removing the insole, contact your healthcare provider.

The calf shell where the hook-and-loop strap is attached has a softly padded inner surface that protects the leg from pressure and chafing. If it becomes worn, it can be replaced with a new one. Your healthcare provider can assist with this.

CARING FOR YOUR AFO

Clean the brace, padding, and straps with mild soap and water. Then allow it to air dry. Also avoid drying in direct sunlight.

DRIVING

We do not recommend driving a car while wearing your orthosis, as an AFO restricts foot mobility and thereby your reaction capability. Always consult your healthcare provider.

IF SOMETHING FEELS WRONG

If anything feels uncomfortable, for example if the brace causes chafing or if you experience pain, numbness, or swelling, you should contact your healthcare provider as soon as possible. This also applies if you notice redness, wounds, or skin irritation.

DAMAGE AND WEAR

Check your orthosis daily. If you discover cracks or other damage, the orthosis must be replaced; contact your healthcare provider.

IN CASE OF AN ACCIDENT

If you suffer a serious injury in connection with using the assistive device, you must immediately contact your healthcare provider. You may also contact the manufacturer if you have questions or wish to report an incident.

SERVICE LIFE OF THE ASSISTIVE DEVICE

If you follow the advice in this manual, the expected service life is 1–2 years with daily use.

DISPOSAL

Comfit AFO must be disposed of in accordance with local requirements and guidelines in the country where the product is used.

Document
ID: P01-4.3
Revision: 1



Manufacturer
Embreis AB
Tumstocksvägen 11B
S-187 66 Täby
Sweden

Contact
Tel. +46 8 410 621 00
info@embreis.com
www.embreis.com

WICHTIGE HINWEISE UND TIPPS

In dieser Broschüre erfahren Sie mehr über Ihr neues Hilfsmittel.

Der Zweck der Comfit AFO besteht darin, Ihren Fuß in neutraler Position zu halten und einen Spitzfuß (Fußheberschwäche) zu verhindern. Dies hilft Ihnen, natürlicher zu gehen und gleichzeitig das Stolperrisiko zu verringern.

Die Flexibilität und das Design tragen zu einem stabileren und sichereren Gang bei.

Mit ihrer Funktion, dem diskreten Design und dem geringen Gewicht ist es unsere größte Hoffnung, dass Sie mit der Comfit AFO zufrieden sein werden.



Hohe Belastung

Bewegungen, die mit hoher Belastung einhergehen, können das Material beschädigen.



Aufstehen

Stellen Sie die Füße stabil auf den Boden und stützen Sie sich an den Armlehnen ab.



Treppensteigen

Platzieren Sie stets die gesamte Fußfläche auf der Trittstufe.



Stabilität

Gehstöcke tragen zu erhöhter Stabilität und Sicherheit bei.

AN- UND AUSZIEHEN

ANLEGEN DER COMFIT AFO

- Zum Anlegen der Orthese platzieren Sie das Fußteil in einem geeigneten Schuh unter der Innensohle des Schuhs oder unter einer Einlage.
- Stellen Sie sicher, dass die Orthese vollständig nach hinten bis an die Fersenkappe des Schuhs geschoben wird.
- Öffnen Sie den Schuh ausreichend und führen Sie den Fuß ein. Der Bügel soll bequem an der Wade anliegen.
- Ziehen Sie den gepolsterten Wadenriemen fest.
- Binden Sie die Schuhe fest zu. Überprüfen Sie, dass die Orthese korrekt positioniert ist und nicht scheuert.



ABLEGEN DER COMFIT AFO

- Öffnen Sie den Klettverschlussriemen.
- Schnüren Sie den Schuh auf und ziehen Sie den Fuß heraus.
- Die AFO kann gerne im Schuh verbleiben.

BITTE BEACHTEN SIE

- Stabile Schuhe sind am besten!
- Lange knielange Baumwollsocken.
- Das Fußteil wird stets unter einer Einlage oder der Innensohle des Schuhs platziert.
- Überprüfen Sie Ihre AFO täglich, um Abnutzung frühzeitig zu erkennen.
- Wenden Sie sich an Ihren Leistungserbringer im Gesundheitswesen, wenn etwas scheuert oder sich falsch anfühlt.

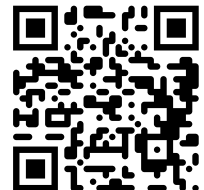
WIR MÖCHTEN WISSEN, WAS SIE VON DER COMFIT AFO HALTEN

Durch die Teilnahme an unserer Umfrage leisten Sie einen wichtigen Beitrag, der uns hilft, die Comfit AFO zu verbessern.

Füllen Sie die Umfrage direkt auf Ihrem Mobiltelefon aus (Smartphone erforderlich), indem Sie die Kamera auf den untenstehenden QR-Code richten. Alle Antworten werden zu statistischen Zwecken zusammengefasst und sind vollständig anonym.

Wenn Sie die Umfrage lieber am Computer ausfüllen möchten, geben Sie bitte folgende Adresse in Ihrem Webbrowser ein: www.embreis.com/surveys

Eine Teilnahme ist nur einmal möglich!



GEBRAUCHSANWEISUNG – IHRE COMFIT AFO

NUR FÜR SIE

Dieses Hilfsmittel wurde speziell für Ihre Bedürfnisse angepasst und darf ausschließlich von Ihnen verwendet werden.

NICHT SELBSTSTÄNDIG ANPASSEN

Alle Anpassungen und Justierungen müssen durch medizinisches Fachpersonal vorgenommen werden. Sie dürfen das Hilfsmittel nicht selbst biegen, erwärmen oder einstellen.

DIE RICHTIGEN SCHUHE MACHEN DEN UNTERSCHIED

Die Comfit AFO besteht aus einem dünnen und flexiblen Material und passt daher in die meisten handelsüblichen Schuhe. Für eine optimale Funktion ist ein Schuh mit guter Stabilität sowie einer Absatzhöhe von ca. 1–2 cm erforderlich. Wenn Sie unsicher sind, wenden Sie sich an Ihren Leistungserbringer im Gesundheitswesen.

Verwenden Sie keine Hausschuhe oder Sandalen, da diese der Orthese keinen ausreichenden Halt bieten.

Überprüfen Sie den Schuh vor der Verwendung. Sand und Kies können die Orthese beschädigen.

HOHE BELASTUNG VERMEIDEN

Die Comfit AFO wurde entwickelt, um Ihnen mit Spitzfußsyndrom einen aktiven Alltag zu ermöglichen, ist jedoch nicht für Springen, Laufen oder andere körperlich anstrengende Aktivitäten geeignet.

DIE RICHTIGEN SOCKEN WÄHLEN

Für optimalen Komfort empfehlen wir knielange Baumwollsocken. Diese verringern das Risiko von Scheuerstellen und schützen das Bein.

SCHUTZ VON FUSS UND UNTERSCHENKEL

Das Fußteil der Comfit AFO muss stets im Schuh unter einer Einlage oder der Innensohle platziert werden. Wenn Sie Schwierigkeiten haben, die Innensohle zu entfernen, wenden Sie sich an Ihren Leistungserbringer im Gesundheitswesen.

Der Bügel, an dem der Klettverschlussriemen befestigt ist, verfügt über eine weich gepolsterte Innenseite, die das Bein vor Druck und Scheuern schützt. Bei Abnutzung kann dieser gegen einen neuen ausgetauscht werden. Ihr Leistungserbringer im Gesundheitswesen kann Sie dabei unterstützen.

PFLEGE IHRER AFO

Reinigen Sie die Schiene, die Polsterung und die Riemen mit milder Seife und Wasser. Lassen Sie die Orthese anschließend an der Luft trocknen. Vermeiden Sie zudem das Trocknen in direktem Sonnenlicht.

AUTOFAHREN

Wir empfehlen nicht, mit der Orthese Auto zu fahren, da eine AFO die Beweglichkeit Ihres Fußes einschränkt und damit Ihre Reaktionsfähigkeit beeinträchtigt. Konsultieren Sie stets Ihren Leistungserbringer im Gesundheitswesen.

WENN SICH ETWAS FALSCH ANFÜHLT

Wenn sich etwas unangenehm anfühlt, beispielsweise wenn die Schiene scheuert oder wenn Sie Schmerzen, Taubheitsgefühle oder Schwellungen verspüren, sollten Sie sich so bald wie möglich an Ihren Leistungserbringer im Gesundheitswesen wenden. Dies gilt auch, wenn Sie Rötungen, Wunden oder Hautreizungen feststellen.

BESCHÄDIGUNGEN UND ABNUTZUNG

Überprüfen Sie Ihre Orthese täglich. Wenn Sie Risse oder andere Schäden feststellen, muss die Orthese

ersetzt werden; wenden Sie sich an Ihren Leistungserbringer im Gesundheitswesen.

IM FALLE EINES UNFALLS

Wenn Sie im Zusammenhang mit der Verwendung des Hilfsmittels eine schwere Verletzung erleiden, wenden Sie sich unverzüglich an Ihren Leistungserbringer im Gesundheitswesen. Sie können sich auch an den Hersteller wenden, wenn Sie Fragen haben oder einen Vorfall melden möchten.

LEBENSDAUER DES HILFSMITTELS

Wenn Sie die Hinweise in dieser Anleitung befolgen, beträgt die erwartete Lebensdauer bei täglicher Anwendung 1–2 Jahre.

ENTSORGUNG

Die Comfit AFO ist gemäß den lokalen Anforderungen und Richtlinien des Landes zu entsorgen, in dem das Produkt verwendet wird.



Hersteller
Embreis AB
Tumstocksvägen 11B
S-187 66 Täby
Sweden

Dokument
ID: P01-4.3
Revision: 1



Kontakt
Tel. + 46 8 410 621 00
info@embreis.com
www.embreis.com

CONSEILS ET RECOMMANDATIONS IMPORTANTES

Dans cette brochure, vous trouverez plus d'informations sur votre nouveau dispositif d'assistance.

Dans cette brochure, vous apprendrez à mieux connaître votre nouveau dispositif médical. L'objectif de la Comfit AFO est de maintenir votre pied en position neutre et de prévenir le pied tombant. Cela vous aide à marcher de manière plus naturelle tout en réduisant le risque de trébuchement.

La flexibilité et la conception contribuent à vous offrir une marche plus stable et plus sûre.

Grâce à sa fonctionnalité, son design discret et son faible poids, nous espérons vivement que vous serez satisfait(e) de la Comfit AFO.



Charge élevée

Les mouvements entraînant une charge élevée peuvent endommager le matériel.



Se lever

Placez les pieds de manière stable sur le sol et appuyez-vous sur les accoudoirs.



Monter et descendre les escaliers

Placez toujours toute la surface du pied sur la marche.



Stabilité

Les bâtons de marche contribuent à une stabilité et une sécurité accrues.

MISE EN PLACE ET RETRAIT

MISE EN PLACE DE LA COMFIT AFO

- Pour mettre l'orthèse, placez la lame plantaire dans une chaussure appropriée, sous la semelle intérieure de la chaussure ou sous une semelle orthopédique.
- Assurez-vous que l'orthèse est bien poussée vers l'arrière jusqu'au contrefort du talon de la chaussure.
- Ouvrez largement la chaussure et introduisez le pied. L'étrier doit reposer confortablement contre le mollet.
- Serrez la sangle molletière rembourrée.
- Lacez correctement les chaussures. Vérifiez que l'orthèse est correctement positionnée et qu'elle ne provoque pas de frottement.



À RETENIR

- Des chaussures stables sont préférables !
- Chaussettes hautes en coton.
- La lame plantaire doit toujours être placée sous une semelle orthopédique ou sous la semelle intérieure de la chaussure.
- Contrôlez votre AFO quotidiennement afin de détecter l'usure à temps.
- Contactez votre professionnel de santé en cas de frottement ou de sensation anormale.

RETRAIT DE LA COMFIT AFO

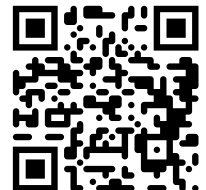
- Ouvrez la sangle auto-agrippante.
- Délacez la chaussure et retirez le pied.
- Vous pouvez laisser l'AFO en place dans la chaussure.

NOUS SOUHAITONS CONNAÎTRE VOTRE AVIS SUR LA COMFIT AFO

En participant à notre enquête, vous fournissez des informations importantes qui nous aident à améliorer la Comfit AFO.

Remplissez le questionnaire directement sur votre téléphone portable (smartphone requis) en dirigeant la caméra vers le code QR ci-dessous. Toutes les réponses sont compilées sous forme de statistiques et sont entièrement anonymes. Si vous préférez remplir le questionnaire sur un ordinateur, veuillez saisir l'adresse suivante dans votre navigateur: www.embreis.com/surveys

Vous ne pouvez participer qu'une seule fois!



MODE D'EMPLOI – VOTRE COMFIT AFO

USAGE PERSONNEL UNIQUEMENT

Ce dispositif médical a été essayé et adapté spécifiquement à vos besoins et ne doit être utilisé que par vous.

NE PAS AJUSTER SOI-MÊME

Tous les ajustements et réglages doivent être effectués par du personnel de santé. Vous ne devez pas plier, chauffer ou ajuster le dispositif médical vous-même.

DES CHAUSSURES APPROPRIÉES FONT LA DIFFÉRENCE

La Comfit AFO est fabriquée dans un matériau fin et flexible et convient donc à la plupart des chaussures courantes. Pour un fonctionnement optimal, vous devez utiliser une chaussure offrant une bonne stabilité et un talon d'environ 1 à 2 cm. En cas de doute, consultez votre professionnel de santé.

N'utilisez pas de pantoufles ni de sandales, car elles n'offrent pas un soutien suffisant pour l'orthèse.

Vérifiez la chaussure avant utilisation. Le sable et le gravier peuvent endommager l'orthèse.

ÉVITER LES CHARGES ÉLEVÉES

La Comfit AFO est conçue pour permettre une vie quotidienne active aux personnes présentant un syndrome du pied tombant, mais elle n'est pas adaptée aux sauts, à la course ou à d'autres activités physiquement exigeantes.

CHOISIR LES BONNES CHAUSSETTES

Pour un confort optimal, nous recommandons des chaussettes montantes en coton. Elles réduisent le risque de frottement et protègent la jambe.

PROTECTION DU PIED ET DE LA JAMBE INFÉRIEURE

La lame plantaire de la Comfit AFO doit toujours être placée dans la chaussure, sous une semelle orthopédique ou la semelle intérieure. Si vous avez des difficultés à retirer la semelle intérieure, contactez votre professionnel de santé.

L'étrier auquel est fixée la sangle auto-agrippante est doté d'un intérieur souplessement rembourré qui protège la jambe contre la pression et les frottements. En cas d'usure, il peut être remplacé par un neuf. Votre professionnel de santé peut vous y aider.

ENTRETIEN DE VOTRE AFO

Nettoyez la coque, le rembourrage et les sangles avec de l'eau et un savon doux. Laissez ensuite sécher à l'air libre. Évitez également le séchage à la lumière directe du soleil.

CONDUITE AUTOMOBILE

Nous ne recommandons pas de conduire un véhicule avec votre orthèse, car une AFO limite la mobilité de votre pied et donc votre capacité de réaction. Consultez toujours votre professionnel de santé.

EN CAS DE PROBLÈME

Si vous ressentez une gêne, par exemple si la coque provoque des frottements ou si vous ressentez des douleurs, des engourdissements ou un gonflement, vous devez contacter votre professionnel de santé dès que possible. Cela s'applique également si vous constatez des rougeurs, des plaies ou une irritation cutanée.

DOMMAGES ET USURE

Contrôlez votre orthèse quotidienne. Si vous constatez des fissures ou d'autres dommages, l'orthèse doit être remplacée ; contactez votre professionnel de santé.

EN CAS D'INCIDENT

Si vous subissez une blessure grave en lien avec l'utilisation du dispositif médical, vous devez contacter immédiatement votre professionnel de santé. Vous pouvez également contacter le fabricant si vous avez des questions ou souhaitez signaler un incident.

DURÉE DE VIE DU DISPOSITIF MÉDICAL

Si vous suivez les recommandations de ce manuel, la durée de vie prévue est de 1 à 2 ans en cas d'utilisation quotidienne.

ÉLIMINATION

La Comfit AFO doit être éliminée conformément aux exigences et directives locales en vigueur dans le pays où le produit est utilisé.



Hersteller
Embreis AB
Tumstocksvägen 11B
S-187 66 Täby
Sweden



Kontakt
Tel. + 46 8 410 621 00
info@embreis.com
www.embreis.com

Dokument
ID: P01-4.3
Revision: 1

CONSEJOS Y RECOMENDACIONES IMPORTANTES

En este folleto aprenderá más sobre su nuevo producto sanitario.

El objetivo del Comfit AFO es mantener el pie en una posición neutra y prevenir el pie caído. Esto le ayuda a caminar de forma más natural, al tiempo que reduce el riesgo de tropezos.

La flexibilidad y el diseño contribuyen a proporcionarle una marcha más estable y segura.

Gracias a su funcionalidad, diseño discreto y bajo peso, nuestra mayor esperanza es que quede satisfecho con Comfit AFO.



Carga elevada

Los movimientos que implican una carga elevada pueden dañar el material.



Levantarse

Coloque los pies de forma estable sobre el suelo y apóyese en los reposabrazos.



Subir y bajar escaleras

Coloque siempre toda la superficie del pie sobre el peldaño.



Estabilidad

Los bastones de marcha contribuyen a una mayor estabilidad y seguridad.

COLOCACIÓN Y RETIRADA

COLOCACIÓN DEL COMFIT AFO

- Para colocarse la ortesis, introduzca la lámina plantar en un calzado adecuado, debajo de la plantilla interior del zapato o de una plantilla ortopédica.
- Asegúrese de que la ortesis se deslice completamente hacia atrás hasta el contrafuerte del talón del zapato.
- Abra bien el zapato e introduzca el pie. El estribo debe apoyarse cómodamente contra la pantorrilla.
- Ajuste la correa acolchada de la pantorrilla. Ate correctamente los zapatos.
- Compruebe que la ortesis esté colocada correctamente y que no cause rozaduras.



RECUERDE

- ¡El calzado estable es lo más adecuado!
- Utilice calcetines largos hasta la rodilla de algodón.
- La lámina plantar debe colocarse siempre debajo de una plantilla ortopédica o de la plantilla interior del zapato.
- Revise su AFO diariamente para detectar a tiempo posibles signos de desgaste.
- Póngase en contacto con su profesional sanitario si algo produce rozaduras o no se siente correcto.

RETIRADA DEL COMFIT AFO

- Abra la correa de velcro.
- Desate el zapato y saque el pie.
- Preferiblemente, deje su AFO dentro del zapato.

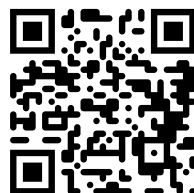
QUEREMOS SABER QUÉ OPINA SOBRE COMFIT AFO

Al participar en nuestra encuesta, aporta información importante que nos ayuda a mejorar Comfit AFO.

Complete la encuesta directamente en su teléfono móvil (requiere smartphone) apuntando la cámara al código QR que aparece a continuación. Todas las respuestas se recopilan con fines estadísticos y son completamente anónimas.

Si prefiere completar la encuesta en un ordenador, introduzca la siguiente dirección en su navegador web: www.embreis.com/surveys

Solo puede participar una vez.



INSTRUCCIONES DE USO – SU COMFIT AFO

SOLO PARA USTED

Este producto sanitario ha sido probado y adaptado específicamente a sus necesidades y solo debe ser utilizado por usted.

NO AJUSTE POR SU CUENTA

Todos los ajustes y adaptaciones deben ser realizados por personal sanitario. No debe doblar, calentar ni ajustar el producto sanitario por su cuenta.

EL CALZADO ADECUADO MARCA LA DIFERENCIA

Comfit AFO está fabricado con un material fino y flexible y, por lo tanto, se adapta a la mayoría de los zapatos convencionales. Para un funcionamiento óptimo, debe utilizar un zapato con buena estabilidad y con una altura de tacón de aproximadamente 1–2 cm. Si tiene dudas, consulte a su profesional sanitario.

No utilice zapatillas ni sandalias, ya que no proporcionan un soporte suficiente para la ortesis.

Compruebe el calzado antes de su uso. La arena y la grava pueden dañar la ortesis.

EVITE CARGAS ELEVADAS

Comfit AFO ha sido desarrollado para permitirle una vida cotidiana activa con síndrome de pie caído, pero no es adecuado para saltar, correr u otras actividades físicamente exigentes.

ELIJA LOS CALCETINES ADECUADOS

Para una mayor comodidad, recomendamos calcetines largos hasta la rodilla de algodón. Reducen el riesgo de rozaduras y protegen la pierna.

PROTEJA EL PIE Y LA PARTE INFERIOR DE LA PIERNA

La lámina plantar del Comfit AFO debe colocarse siempre dentro del zapato, debajo de una plantilla ortopédica o de la plantilla interior. Si tiene dificultades para retirar la plantilla interior, póngase en contacto con su profesional sanitario.

El estribo al que está fijada la correa de velcro tiene un interior suavemente acolchado que protege la pierna contra la presión y las rozaduras. Si se desgasta, puede sustituirse por uno nuevo. Su profesional sanitario puede ayudarle con ello.

CÓMO CUIDAR SU AFO

Limpie la férula, el acolchado y las correas con agua y jabón suave. A continuación, deje que se sequen al aire. Evite también el secado a la luz solar directa.

CONducIR

No recomendamos que conduzca con su ortesis, ya que una AFO limita la movilidad del pie y, por lo tanto, su capacidad de reacción. Consulte siempre con su profesional sanitario.

SI ALGO NO SE SIENTE BIEN

Si siente alguna molestia, por ejemplo, si la férula produce rozaduras o si experimenta dolor, entumecimiento o hinchazón, debe ponerse en contacto con su profesional sanitario lo antes posible. Esto también se aplica si detecta enrojecimiento, heridas o irritación cutánea.

DAÑOS Y DESGASTE

Revise su ortesis diariamente. Si detecta grietas u otros daños, la ortesis debe sustituirse; póngase en contacto con su profesional sanitario.

EN CASO DE ACCIDENTE

Si sufre una lesión grave en relación con el uso del producto sanitario, debe ponerse en contacto inmediatamente con su profesional sanitario. También puede ponerse en contacto con el fabricante si tiene preguntas o desea informar de un incidente.

VIDA ÚTIL DEL PRODUCTO SANITARIO

Si sigue las recomendaciones de este manual, la vida útil prevista es de 1–2 años con un uso diario.

ELIMINACIÓN

Comfit AFO debe desecharse de acuerdo con los requisitos y directrices locales del país en el que se utilice el producto.

Del documento

ID: P01-4.3

Revisión: 1



Fabricante

Embreis AB
Tumstocksvägen 11B
S-187 66 Täby
Sweden

Contacto

Tel. + 46 8 410 621 00
info@embreis.com
www.embreis.com



Tumstocksvägen 11B • 187 66 Täby • Sweden
Tel +46 8 - 410 621 00 • info@embreis.com
www.embreis.com